## **Prelim pages**



doi https://doi.org/10.1075/btl.117.prelim

Pages i-iv of The Sign Language Interpreting Studies Reader Edited by Cynthia B. Roy and Jemina Napier [Benjamins Translation Library, 117] 2015. xviii, 419 pp.

BENJAMINS The Sign
Language
Interpreting
Studies Reader
Studies Reader
LIBRARY

© John Benjamins Publishing Company

This electronic file may not be altered in any way. For any reuse of this material written permission should be obtained from the publishers or through the Copyright Clearance Center (for USA: www.copyright.com).

For further information, please contact rights@benjamins.nl or consult our website at benjamins.com/rights

## The Sign Language Interpreting Studies Reader

### Benjamins Translation Library (BTL)

ISSN 0929-7316

The Benjamins Translation Library (BTL) aims to stimulate research and training in Translation & Interpreting Studies – taken very broadly to encompass the many different forms and manifestations of translational phenomena, among them cultural translation, localization, adaptation, literary translation, specialized translation, audiovisual translation, audiodescription, transcreation, transediting, conference interpreting, and interpreting in community settings in the spoken and signed modalities.

For an overview of all books published in this series, please see <a href="https://www.benjamins.com/catalog/btl">www.benjamins.com/catalog/btl</a>

#### EST Subseries

**General Editor** 

The European Society for Translation Studies (EST) Subseries is a publication channel within the Library to optimize EST's function as a forum for the translation and interpreting research community. It promotes new trends in research, gives more visibility to young scholars' work, publicizes new research methods, makes available documents from EST, and reissues classical works in translation studies which do not exist in English or which are now out of print.

**Associate Editor** 

**Honorary Editor** 

Yves Gambier University of Turku	Franz Pöchhacker University of Vienna	Gideon Toury Tel Aviv University
<b>Advisory Board</b>		
Rosemary Arrojo Binghamton University	Zuzana Jettmarová Charles University of Prague	Şehnaz Tahir Gürçaglar Bogaziçi University
Michael Cronin Dublin City University	Alet Kruger UNISA, South Africa	Maria Tymoczko University of Massachusetts Amherst Lawrence Venuti
Dirk Delabastita FUNDP (University of Namur)	John Milton University of São Paulo	
Daniel Gile Université Paris 3 - Sorbonne Nouvelle	Anthony Pym Temple University Universitat Rovira i Virgili Michaela Wolf Rosa Rabadán University of Graz	
Amparo Hurtado Albir Universitat Autònoma de Barcelona	University of León Sherry Simon Concordia University	y Simon

#### Volume 117

The Sign Language Interpreting Studies Reader Edited by Cynthia B. Roy and Jemina Napier

# The Sign Language Interpreting Studies Reader

Edited by

Cynthia B. Roy Gallaudet University

Jemina Napier Heriot-Watt University

John Benjamins Publishing Company Amsterdam/Philadelphia



The paper used in this publication meets the minimum requirements of the American National Standard for Information Sciences – Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI 239.48-1984.

DOI 10.1075/btl.117

Cataloging-in-Publication Data available from Library of Congress: LCCN 2015007148 (PRINT) / 2015013101 (E-BOOK)

ISBN 978 90 272 5857 1 (HB) ISBN 978 90 272 5858 8 (PB) ISBN 978 90 272 6851 8 (E-BOOK)

© 2015 – John Benjamins B.V.

No part of this book may be reproduced in any form, by print, photoprint, microfilm, or any other means, without written permission from the publisher.

John Benjamins Publishing Co. · P.O. Box 36224 · 1020 ME Amsterdam · The Netherlands John Benjamins North America · P.O. Box 27519 · Philadelphia PA 19118-0519 · USA